

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio 13.12.2018 – Fruits de Ponent v. komissio(Asia T-290/16) ⁽¹⁾

(Sopimussuhteen ulkopuolinen vastuu — Maatalous — Persikka- ja nektariinimarkkinat — Tuotantokauden 2014 aikana aiheutuneet häiriöt — Venäjän tuontikielto — Tuottajille tilapäisesti myönnettävät poikkeukselliset tukitoimenpiteet — Delegoitu asetus (EU) N:o 913/2014 ja delegoitu asetus (EU) N:o 923/2014 — Oikeussäännöt, joiden tarkoituksena on antaa yksityisille oikeuksia — Huolellisuusvelvoite ja hyvän hallinnon periaate — Riittävän ilmeinen rikkominen — Syy-yhteys)

(2019/C 82/47)

Oikeudenkäyntikieli: espanja

Asianosaiset

Kantaja: Fruits de Ponent, SCCL (Alcarràs, Espanja) (edustajat: asianajajat M. Roca Junyent, J. Mier Albert, R. Vallina Hoset ja A. Sellés Marco)

Vastaaja: Euroopan komissio (asiamiehet: aluksi I. Galindo Martín ja K. Skelly, sitten I. Galindo Martín)

Oikeudenkäynnin kohde

SEUT 268 artiklaan perustuva vaatimus saada korvausta vahingosta, jonka kantaja väittää aiheutuneen kolmelle jäsenelleen komission toimista ja toimimatta jättämisestä, kun annettiin väliaikaisista poikkeuksellisista tukitoimenpiteistä persikoiden ja nektariinien tuottajille 21.8.2014 annettu komission delegoitu asetus (EU) N:o 913/2014 (EUVL 2014, L 248, s. 1) ja hedelmien ja vihannesten tuottajille tilapäisesti myönnettävistä poikkeuksellisista tukitoimenpiteistä ja delegoidun asetuksen (EU) N:o 913/2014 muuttamisesta 29.8.2014 annettu komission delegoitu asetus (EU) N:o 932/2014 (EUVL 2014, L 259, s. 2).

Tuomiolauselman

- 1) Kanne hylätään.
- 2) Fruits de Ponent, SCCL velvoitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

⁽¹⁾ EUVL C 270, 25.7.2016.

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio 13.12.2018 – Ville de Paris, Ville de Bruxelles ja Ayuntamiento de Madrid v. komissio(Yhdistetyt asiat T-339/16, T-352/16 ja T-391/16) ⁽¹⁾

(Ympäristö — Asetus (EU) 2016/646 — Kevyiden henkilö- ja hyötyajoneuvojen päästöt (Euro 6) — Päästöjen enimmäisarvojen (NTE) määrittäminen typen oksidien päästöille todellisissa ajo-olosuhteissa syntyvien päästöjen (RDE) testausmenettelyssä — Kumoamiskanne — Kunnallisen ympäristönsuojeluviranomaisen toimivalta rajoittaa määrättyjen ajoneuvojen liikennöintiä — Toimi koskee kantajia suoraan — Tutkittavaksi ottaminen — Komission toimivallan puuttuminen — Ylempien oikeussääntöjen noudattaminen — Kumoamisen ajallisten vaikutusten mukauttaminen — Sopimussuhteen ulkopuolinen vastuu — Korvaus väitetystä imagolle ja maineelle aiheutetusta vahingosta)

(2019/C 82/48)

Oikeudenkäyntikieli: espanja ja ranska

Asianosaiset

Kantaja asiassa T-339/16: Ville de Paris (Pariisin kaupunki, Ranska) (edustaja: asianajaja J. Assous)

Kantaja asiassa T-352/16: Ville de Bruxelles (Brysselin kaupunki, Belgia) (edustajat: asianajajat M. Uyttendaele ja S. Kaisergruber)

Kantaja asiassa T-391/16: Ayuntamiento de Madrid (Madridin kaupunki, Espanja) (edustaja: asianajaja F. Zunzunegui Pastor)

Vastaaja: Euroopan komissio (asiamiehet: A. C. Becker, E. Sanfrutos Cano ja J.-F. Brakeland)

Oikeudenkäynnin kohde

Yhtäältä SEUT 263 artiklaan perustuvat vaatimukset kumota asetuksen (EY) N:o 692/2008 muuttamisesta kevyiden henkilö- ja hyötyajoneuvojen päästöjen (Euro 6) osalta 20.4.2016 annettu komission asetus (EU) N:o 2016/646 (EUVL 2016, L 109, s. 1) ja toisaalta SEUT 268 artiklaan perustuva vaatimus sen vahingon korvaamisesta, jota ville de Paris'ille on aiheutunut mainitun asetuksen antamisen johdosta.

Tuomiolauselman

- 1) Asetuksen (EY) N:o 692/2008 muuttamisesta kevyiden henkilö- ja hyötyajoneuvojen päästöjen (Euro 6) osalta 20.4.2016 annetun komission asetuksen (EU) N:o 2016/646 liitteessä II oleva 2 kohta kumotaan siltä osin kuin siinä määritetään asetuksen (EY) N:o 715/2007 täytäntöönpanosta 18.7.2008 annetun komission asetuksen (EY) N:o 692/2008 liitteessä III A olevassa 2.1.1 ja 2.1.2 kohdassa esitetty epäpuhtauden vaatimustenmukaisuuden tunnusluku CF pollutant ja väliaikainen vaatimustenmukaisuuden tunnusluku CF pollutant tyyppien oksidien massalle.
- 2) Kanteet hylätään muilta osin.
- 3) Tämän tuomiolauselman 1 kohdassa kumotun säännöksen vaikutukset pidetään voimassa siihen saakka, kunnes kohtuullisessa ajassa on annettu uusi säännöstö, jolla nämä säännökset korvataan, ja tämä aika ei voi ylittää 12 kuukautta tämän tuomion voimaantulosta laskettuna.
- 4) Euroopan komissio vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan, ja se veloitetaan korvaamaan puolet Ville de Paris'n, Ville de Bruxellesin ja Ayuntamiento de Madridin oikeudenkäyntikuluista.

⁽¹⁾ EUVL C 314, 29.8.2016.

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio 13.12.2018 – Schubert ym. v. komissio

(Asia T-530/16) ⁽¹⁾

(Henkilöstö — Palkkaus — Virkamiesten ja muun henkilöstön palkkojen ja eläkkeiden vuosittainen mukauttaminen — Asetus (EU) N:o 422/2014 ja asetus (EU) N:o 423/2014 — Vuosien 2011 ja 2012 palkkojen ja eläkkeiden mukauttaminen — Perusteluvollisuus — Oikeasuhteisuus — Luottamuksensuoja — Työmarkkinaosapuolten vuoropuhelua koskevat säännöt)

(2019/C 82/49)

Oikeudenkäyntikieli: ranska

Asianosaiset

Kantajat: Ludwig Schubert (Overijse, Belgia) ja kuusi muuta kantajaa, joiden nimet luetellaan tuomion liitteessä (edustajat: asianajajat C. Bernard-Glanz, N. Flandin ja S. Rodrigues)

Vastaaja: Euroopan komissio (asiamiehet: aluksi J. Currall ja G. Gattinara, sitten G. Gattinara ja L. Radu Bouyon)

Väliintulijat, jotka tukevat vastaajan vaatimuksia: Euroopan parlamentti (asiamiehet: E. Taneva ja M. Ecker) ja Euroopan unionin neuvosto (asiamiehet: aluksi M. Bauer ja M. Veiga, sitten M. Bauer ja R. Meyer)